



**mobilificio cantù**  
 direzione per la sicilia  
 trapani - rione palma - tel. 23485

# TRAPANI NUOVA

Sped. abb. Postale - Gr. 1 bis  
 UNA COPIA LIRE CINQUANTA

Settimanale di Politica Attualità e Sport

AMMINISTRAZIONE - DIREZIONE:  
 Trapani - P.za S. Agostino - Tel. 24808



**VINI CORVO**  
 1824  
 CASA VINICOLA  
 Duca di Salaparuta S.p.A.  
 CASTELDACCIA (Palermo)

**La tensione sindacale non diminuisce.  
 Entrano in agitazione nuove categorie**

## La macchina dello Stato verso la totale paralisi

**In sciopero tutte le categorie di pubblico impiego - La Dirstat ha varato un vasto programma di agitazioni che si estende per tutto l'arco del mese di Dicembre - Gli scioperi dei finanziari e dei dipendenti degli Enti Locali - La vertenza dei bancari**

Una lunga paralisi attende la macchina dello Stato. Il quadro si è precisato: comprende tutti i settori della pubblica amministrazione, con agitazioni di maggior portata per alcune particolari categorie (finanziari, ferrovieri, insegnanti). La Dirstat ha approntato un piano di sciopero massiccio e dettagliato che prevede astensioni dal lavoro dei funzionari direttivi per tutto il mese di dicembre, mentre si attende ancora che venga precisata la data delle 48 ore di sciopero decise dalle confederazioni. E' iniziato intanto uno sciopero di tre giorni dei dipendenti degli enti locali.

Il nutrito calendario di agitazioni dei direttivi inizierà venerdì (astensione dal lavoro soltanto dei funzionari direttivi delle carriere speciali delle amministrazioni statali di Roma; in questo stesso giorno ci sarà un grande raduno della categoria), proseguirà quindi dal 9 al 16 con lo sciopero bianco — cioè con la applicazione ad litteram delle norme e dei regolamenti dell'amministrazione — un'astensione effettiva dal lavoro nelle amministrazioni centrali e periferiche da parte di tutti i funzionari direttivi dello Stato è prevista, invece, dal 17 al 20. Due giorni dopo, esattamente il 22, inizierà invece nuovamente lo sciopero bianco della categoria che terminerà il 30 prossimo.

Il comitato direttivo della Dirstat ha visto nel recente comportamento del Governo «una violazione dell'accordo del giugno scorso sugli emendamenti alla legge delega 234». Il segretario generale prof. Vestri conversando ha detto

Un'interrogazione dell'on. Montanti

### Un ruolo moderno per i consorzi agrari

L'on. Nino Montanti prendendo in esame i problemi che assillano i Consorzi Agrari italiani, ha presentato al Presidente del Consiglio, l'interrogazione che qui di seguito integralmente pubblichiamo.

« Interrogò il Presidente del Consiglio ed il Ministro dell'Agricoltura per conoscere quale posizione e quali atteggiamenti concreti intende assumere il Governo per risolvere l'ormai annoso e dibattuto problema della funzione e del ruolo nuovo che dovrebbero svolgere nel nostro Paese i

Consorzi Agrari; per sapere inoltre se il Governo intende approfondire il discorso sui rapporti tra Consorzi Agrari e Federconsorzi portando avanti quelli di questi organismi diventino, in una nuova struttura anche di carattere pubblico, protagonisti di una politica agraria che venga effettivamente incontro alle esigenze di tutto il mondo agricolo, prendendo spunto, fra l'altro delle spinte che in questo senso arrivano dalle manifestazioni sindacali in atto fra tutti i dipendenti dei Consorzi Agrari ».

« Si lo sappiamo, signore, si sta provvedendo »

### Telefoni muti a Raganzili

Ci risulta che da oltre venti giorni, vale a dire dal primo acquazzone autunnale che si è abbattuto sulla nostra città, nella zona di Raganzili (Via Cosenza, Via Gorizia, salita S. Anna, Via Trento etc.) decine e decine di telefoni funzionano ad intermittenza o rimangono addirittura muti; con grave pregiudizio di quegli utenti che malgrado le lunghe interruzioni sono costretti a pagare ugualmente le salate bollette della SIP.

Il 182 tempestato di reclami e di solleciti, rispon-

de imperturbabile: «Sì, lo sappiamo, Signore, si sta provvedendo». Ma si ha tutta l'impressione che la SIP attenda invece che sia il Padreterno a provvedere, quando nella prossima estate il sole potrà finalmente asciugare l'acqua che si è infiltrata nei condotti telefonici e che crea questo grave disservizio.

Nell'era in cui si riesce a mettere in orbita satelliti artificiali per le comunicazioni tra i continenti e che a distanza di oltre 380 mila Km. si riesce in frazioni di secondi a correg-

Il segretario generale della Dirstat ha quindi riferito che se nel corso del mese non dovessero scaturire nuovi elementi, gli organi direttivi della federazione procederanno alla proclamazione di una nuova e più massiccia manifestazione di protesta, che potrà protrarsi nel tempo per alcuni mesi.

Lo sciopero dei finanziari è invece a tempo indeterminato a partire dal 4 di dicembre.

Lo sciopero che interessa sia il personale del ministero delle Finanze che delle Intendenze di Finanza aderenti ai sindacati autonomi determinerà la paralisi di numerose operazioni, tra cui i rimborsi dell'IGE e le estrazioni del Lotto.

Il sindacato ferroviari italiani aderente alla CGIL ha proclamato uno sciopero generale della categoria, da attuarsi entro la seconda decade di dicembre con le modalità che dovranno essere stabilite — la decisione è stata presa al termine dell'esame da parte del CC dello SFI delle lotte contrattuali in atto nell'industria con particolare riferimento a quelle dei metalmeccanici.

«Il comitato centrale — informa un comunicato del SFI-SAUFI e SIUF e rivolge alle categorie un fraterno saluto per l'apporto dato con le loro lotte alla avanzata di tutto il mondo del lavoro sul piano economico normativo e delle libertà.

«Il comitato centrale del SFI ritiene che le lotte nella industria e la grande manifestazione unitaria dei metalmeccanici del 28 novembre svoltesi a Roma, stiano dando un possente contributo non solo alla conquista dei contratti, ma anche alla difesa e alla estensione delle libertà civili e sindacali insediata da evidenti tentazioni autoritarie».

Oggi sospendono le lezioni gli insegnanti iscritti ai sindacati della scuola aderenti alla CGIL, alla CISL e alla UIL. I sindacati dell'«Intesa», che rappresentano la maggior parte del personale docente e direttivo della scuola media, hanno confermato l'agitazione proclamata per il 9 e il 10. Nei giorni 10, 11 e 12 dicembre vi sarà una nuova manifestazione degli insegnanti fuori ruolo.

E' iniziato intanto uno sciopero di 72 ore dei 500 mila dipendenti dagli enti locali. L'azione è stata proclamata dai sindacati di categoria aderenti alla CGIL, alla CISL e alla UIL in seguito all'esito negativo

delle trattative per il riassetto autonomo delle qualifiche, delle carriere e delle retribuzioni. Si fermerà completamente l'attività delle amministrazioni provinciali e comunali. Chiusi gli uffici anagrafici, sospesa la raccolta dei rifiuti urbani, fermi i servizi funebri, di vigilanza e di assistenza stradale.

Le camere operatorie degli ospedali di tutta Italia sono bloccate da ieri per lo sciopero dei medici ospedalieri e anestesisti. La manifestazione si protrarrà in forma generale fino al 5 dicembre, ma proseguirà in forma articolata fino al

giorno 20.

Le organizzazioni sindacali dei bancari si sono riunite per decidere il programma degli scioperi per l'intero mese di dicembre. Oltre lo sciopero generale della categoria, già deciso per i giorni 4 e 5, sono state proclamate 72 ore di sciopero da fare con articolazioni territoriali e per aziende, fra il 10 e il 23 dicembre. E' stato inoltre proclamato uno sciopero generale per i giorni 29, 30 e 31 dicembre. Resta confermato per tutto il periodo dell'agitazione lo sciopero delle prestazioni straordinarie.

«I Consigli degli Ordini degli Avvocati e dei Procuratori Legali della Provincia, in una recente riunione hanno preso in esame la proposta di legge per la istituzione in Trapani di una sezione staccata della Corte d'Appello.

Al termine della riunione è stato approvato il documento che di seguito pubblichiamo.

«I Consigli degli Ordini degli Avvocati e dei Procuratori Legali di Marsala e di Trapani, rappresentanti 326 professionisti forensi, riuniti in Trapani il 25 novembre 1969

**PRESA IN ESAME**  
 la proposta di legge n. 1830 di iniziativa degli Onorevoli Montanti, Cusumano, Cottone, Mattarella, Pellegrino, presentata alla Camera dei Deputati il 26 settembre 1969 per la istituzione di una sezione staccata di Corte d'appello in Trapani;

**RILEVATO**  
 che tale istituzione risponde ad una effettiva esigenza di giustizia da lungo tempo avvertita e la cui attuazione si fa sempre più urgente e pressante in una provincia che conta oltre 450.000 abitanti, ha un rilevantisimo numero di affari giudiziari civili e penali e vede esposti ad oneri non sempre sopportabili i cittadini che devono invocare una decisione giurisdizionale;

**CONSIDERATO**  
 che la istituzione del Tribunale di Marsala, in funzione dal gennaio 1969, rende maggiormente fondata la lunga aspirazione di queste popolazioni e costituisce valida premessa per la sua realizzazione, mentre la costruzione in Trapani, oggi in via di ultimazione, del nuovo Palazzo di giustizia che comprende, conformemente al progetto a suo tempo redatto, locali e servizi già destinati ad ospitare in maniera completa e soddisfacente quella sezione, favorisce la soluzione del problema;

**CONSIDERATO**  
 che i dati statistici riferiti all'anno 1968 presentavano la pendenza di n. 397 procedimenti in grado di appello provenienti dal Tribunale di Trapani, il che evidenzia un carico rilevante e fa sempre più legittima e meritevole di soddisfazione tale aspirazione così sotto il profilo generale come attraverso una valutazione comparativa in rapporto ad altre provincie con minore densità di popolazione e minor numero di affari giudiziari;

«Il comitato centrale dell'Ordine degli Avvocati e dei Procuratori Legali della Provincia, in una recente riunione hanno preso in esame la proposta di legge per la istituzione in Trapani di una sezione staccata della Corte d'Appello.

Al termine della riunione è stato approvato il documento che di seguito pubblichiamo.

**RICHIAMATE**  
 le delibere del Consiglio dell'Ordine di Trapani del 18.1.1961, del 16.3.1964, del 27.9.1969, del 12.11.1969 e del Consiglio dell'Ordine di Marsala del 17.10.1969;

**RITENUTO**  
 che la auspicata istituzione di una sezione staccata di Corte d'appello in Trapani, mentre, da una parte, soddisfa un fondamentale principio di giustizia immediata ed efficiente, - in una provincia popolosa, forte di centri industriali commerciali e agricoli di grande importanza, con tre grossi porti, e geograficamente in posizione che anch'essa giustifica la aspirazione di cui è discusso - non comporta oneri rilevanti per l'amministrazione giudiziaria e serve la democrazia in uno dei campi ai quali ogni cittadino è particolarmente sensibile.

**FANNO VOTI**  
 perché la istituzione in Trapani di una sezione staccata di Corte di appello venga sollecitamente realizzata in accoglimento della proposta degli Onorevoli Montanti, Cusumano, Cottone, Mattarella, Pellegrino, che della reale esigenza delle popolazioni trapanesi si sono resi interpreti ed ai quali esprimono la soddisfazione dei professionisti forensi;

**DANNO MANDATO**  
 ai Presidenti degli Ordini perché la presente delibera sia comunicata al Consiglio Superiore della Magistratura, ai Presidenti dei due rami del Parlamento, ai Presidenti delle Commissioni legislative dei due rami del Parlamento, al Ministro di Grazia e Giustizia, ai Senatori e ai Deputati nazionali

**Un ordine del giorno dei costruttori edili**

**Sollecitata la nomina del commissario ad acta**

L'assemblea dei soci della categoria costruttori edili ha approvato alla unanimità il seguente o.d.g.: La categoria Costruttori Edili, preso atto della dilagante e profonda crisi che attanaglia il settore edile, fin dalla entrata in vigore della legge Mancini, con conseguenti gravi ripercussioni sulla già precaria situazione economica e sociale della nostra depressa Provincia, considerato che, al fine di consentire una ripresa all'intero settore edile, è assolutamente necessario disporre subito dei vari piani di fabbricazione e soprattutto di quello del Capoluogo, visto che tale piano, da diversi mesi approntato dagli organi tecnici, è stato fatto oggetto di speculazioni politiche anche dai partiti che sostengono l'attuale Amministrazione comunale col deleterio risultato di rinviare nel tempo la definitiva approvazione, invita le Autorità competenti provinciali ad intervenire tempestivamente presso gli Organi Regionali perché venga nominato il Commissario ad Acta previsto dalla legge.

**Il Ministro dei Lavori Pubblici risponde all'on. Nino Montanti**

## Basta con le alluvioni! predisposto un programma per risolvere il problema

Sono disponibili alcuni miliardi per le opere necessarie, ma il vero problema consiste nella continua vigilanza perchè programmi ed opere non restino sulla carta - Da parte nostra vigileremo e denunceremo ritardi e responsabilità

Nel momento in cui ancora una volta la città di Trapani viene sconvolta e allagata da un normale acquazzone acquista un particolare significato la risposta che il Ministro dei Lavori Pubblici ha dato all'on. Montanti che poco tempo fa aveva affrontato il problema in maniera molto dura. C'era nell'intervento del deputato trapanese tutto il risentimento per l'insensibilità dimostrata da gli organi competenti, tutta l'amarezza per l'inquietudine, totalmente ingiustificata, di quanti continuano a ricevere danni talvolta ingenti per questi continue e costanti alluvioni.

«Non si può tollerare oltre, questa è la verità, che Trapani continui ad essere allagata ad ogni caduta di pioggia che supera anche di poco la normalità. Per nessuno di possono essere scuse o attenuanti. Ecco intanto la risposta che il ministro Natoli ha dato all'on. Montanti:»

A seguito alle alluvioni che hanno colpito le zone della Provincia di Trapani nel Settembre 1965 e negli anni successivi, è stato possibile ese-

guire nel torrente Lenzi, i cui straripamenti sono stati la principale causa delle alluvioni stesse, solo opere di pronto intervento, e ciò per mancanza di apposite leggi, che autorizzassero l'esecuzione di opere per la definitiva sistemazione idraulico-forestale del bacino del torrente stesso.

In dipendenza dell'ultima alluvione del Novembre 1968 si è provveduto a lavori di pronto intervento consistenti nel ricavamento per circa 7.000 metri di alvei di torrenti ricadenti nel predetto bacino (Xilta, Lenzi, Baleta).

Al Consorzio di Bonifica del Birgi, nel cui comprensorio ricade il bacino del suddetto torrente, è stato dato l'incarico di effettuare gli studi ed i rilievi necessari per un'organica e completa sistemazione idraulico-forestale del bacino del torrente stesso, nonché di quello del torrente Baleta.

A seguito di apposite riunioni, tenutesi presso il Provveditorato alle Opere Pubbliche di Palermo con la partecipazione dei rappresentanti del suddetto Consorzio, dello Assessorato Regionale Agricoltura e Foreste dell'Ufficio del Genio Civile di Trapani, sono stati, in linea di massima, programmati i seguenti interventi:

1) - Sistemazione del tronco vallivo del torrente Lenzi fino al ponte di Salemi, a cura del Provveditorato, con i fondi stanziati per i danni alluvionali (1 miliardo e 800 milioni);

2) - Sistemazione del tronco a monte del ponte, a cura del Consorzio, con i fondi stanziati dall'Assessorato Agricoltura e Foreste (L. 800.000.000);

3) - Concomitante esecuzione di rimboschimenti e sistemazione montana a cura del predetto Assessorato (risultato che sono state già approntate e finanziate due perizie per L. 99 milioni);

4) - Costruzione, con carattere di priorità, di un canale di gronda nel versante occidentale del Monte Erice per l'intercettazione delle acque alluvionali che si riversano nell'abitato di Trapani.

«Accena ad esaurirsi, secondo informazioni bancarie, il processo di incremento della spesa per opere pubbliche che in precedenza aveva contribuito ad accelerare lo sviluppo di questo comparto della attività edilizia.

Nel settore dei fertilizzanti si delinea una più vivace tendenza espansiva anche se in misura moderata. Nella industria estrattiva, infine, alla ripresa del ritmo di produzione del metano e dei sali potassici fa riscontro un rallentamento dei comparti del salgemma e del marmo. Sempre stagnante l'estrazione del petrolio, e in crisi sempre più grave l'industria zolfifera.

«In Sicilia un centro distribuzione piante

La Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura di Trapani, porta a conoscenza degli operatori interessati, che per la corrente campagna 1969-70, l'Ente Nazionale per la Cellulosa e per la Carta, allo scopo di incrementare l'arboricoltura da legno in Sicilia, ha costituito in località Gelsobianco (Catania), un centro di Distribuzione Piante (pioppelle, eucalipti, confiere).

Gli interessati, per maggiori chiarimenti potranno rivolgersi direttamente presso l'Ufficio dell'Ente, via Marchese Ugo 52/A - Tel. 291012, Palermo.

«Andamento dell'industria in Sicilia

«Servizio telefonico speciale disposto dalla Questura

«A partire dal 1° Dicembre p.v. gli uffici di Direzione, Redazione e Amministrazione del TRAPANI NUOVA si sono trasferiti in Via S. Agostino (Pal. Ghinelli 4° piano) - Tel. 24808

pani. Per tale opera verranno utilizzati i fondi della legge 27 Luglio 1967, n. 632;

4) - E' prevista anche, subordinatamente al reperimento dei fondi, la costruzione del serbatoio Paccò per la laminazione delle piene dei Torrenti Lenzi e Baleta.

Il relativo progetto, redatto per conto del Consorzio del Birgi dalla SIPEL, ha già ottenuto l'approvazione da parte del Servizio Dighe del Consiglio Superiore dei Lavori Pubblici.

Anche la progettazione dei lavori di cui al punto 2) è stata affidata dal citato Provveditorato alla SIPEL.

Al pagamento dei compensi dovuti per tale incarico, del presunto ammontare di Lire 6.000.000 si provvederà, con i fondi all'uopo stanziati dal Ministero dei Lavori Pubblici, sulla base di apposita convenzione.

Il Ministro Natoli

«Andamento dell'industria in Sicilia

«PALERMO - La situazione congiunturale siciliana sembra conservare caratteristiche sostanzialmente favorevoli se considerata nel suo complesso. Le attività trenti sono per il momento quelle edilizie (in relazione alle quali si è sviluppata una certa vivacità nei comparti collegati del cemento e dei materiali da costruzione) e quello della raffinazione degli oli minerali.

Sempre più pesante appare, invece, l'attività nel settore delle industrie a partecipazione regionale ancora disorientate dopo le enunciazioni programmatiche di riassetto e di vitalizzazione fatte dalle autorità di governo.

«In Sicilia un centro distribuzione piante

«Servizio telefonico speciale disposto dalla Questura

«A partire dal 1° Dicembre p.v. gli uffici di Direzione, Redazione e Amministrazione del TRAPANI NUOVA si sono trasferiti in Via S. Agostino (Pal. Ghinelli 4° piano) - Tel. 24808

# Iniziati i lavori al torrente Baiata per salvare la "piana di Paceco"

Dopo anni di silenzio e di abbandono si risolve un grave problema che teneva in ansia centinaia di famiglie

Sono iniziati da parte del Genio Civile di Trapani i lavori di pulitura e di arginatura del tratto del torrente Baiata a valle di Paceco, che va dallo stradale Trapani - Marsala al ponticello ferroviario, rimasto

In sospenso dopo la esecuzione dei lavori nei rimanenti tratti dello stesso torrente che tante perdite, con la sua alluvione, ha arrecato ai terreni ad esso adiacenti. Il progetto arginativo di tale tratto, redatto nel 1962 dal Genio Civile di Trapani, comprendeva oltre la pulitura e l'arginatura, un addolcimento della curva e inoltre lo sbocco a mare del canale di Scalo della piana di Paceco. Però le gare di appalto di tali lavori, che si aggiravano ad un importo di 45 milioni andavano deserte per ben due volte. Così, tra revisione di prezzi e successive gare di appalto ed iter burocratico si giunge al novembre 1965 che procurò una terribile inondazione dei terreni adiacenti, distruggendo tutti i seminati, disastro che si ripeté nel successivo 1968 e che procurava l'intervento d'urgenza da parte del Genio Civile e la gara d'appalto del sopradetto tratto, aggiudicata ad una ditta concorrente che avrebbe dovuto eseguire i lavori nell'estate successiva. In questo periodo, però, la ditta rinunziava ad eseguire i lavori. Voler continuare ancora sulla via del vecchio progetto significa revisionare ancora i prezzi, rifare la gara e perdere quasi più di un anno

in trafale burocratiche, per cui i coltivatori interessati hanno fatto pressione presso la Commissione Comunale di Paceco per l'agricoltura, che tramite il suo presidente Sig. Giovanni Lombardo e con la collaborazione dell'assessore Comunale Prof. Carlo Scuduto, membro del Comune in seno al comitato zonale dell'E.S.A. è andata in delegazione dal Prefetto di Trapani, che ha assicurato il suo interessamento e che successivamente, ha indirizzato la Commissione presso l'ing. Capo del Genio Civile. All'uno e all'altro veniva dalla delegazione prospettata la necessità e l'urgenza della esecuzione dei lavori suggerendo la utilizzazione dei fondi stanziati per il pronto intervento in seguito all'alluvione del 1968, così come si era fatto per gli altri tratti del terremoto. A questa soluzione era di ostacolo la mancanza di autorizzazione ad entrare nei propri fondi da parte di alcuni proprietari confinanti col torrente. La commissione si è pertanto impegnata a sensibilizzare questi proprietari, che, convocati dall'assessore in una seduta della commissione stessa, aderivano di buon grado, nell'interesse proprio e di tutti gli altri agricoltori della piana di Paceco, ad autorizzare al mezzo del Genio Civile ad entrare nei propri fondi. Il Genio Civile di Trapani, avute queste dichiarazioni, grazie all'intervento rapido del suo ingegnere capo, ha messo in moto la sua macchina e, in poco più di 20 giorni, ha dato inizio ai lavori in questione. Così, dopo anni di abbandono, grazie alla pressione, esercitata dagli interessati e alla sensibilità, dimostrata, in questi ultimi tempi, dagli organi competenti, viene risolto un grave problema che da la sicurezza del raccolto a tante famiglie, che altrimenti, sarebbero state irrimediabilmente danneggiate come è avvenuto in tutti gli anni dal 1965 a questa parte.

## A Campobello di Mazara

### La Sezione P.R.I. auspica una sollecita riunione del Consiglio Comunale

Il Comitato Direttivo della sezione P.R.I. di Campobello di Mazara riunitosi per esaminare la situazione politica amministrativa del Comune ha deliberato di invitare il signor Sindaco a convocare i rappresentanti della maggioranza consiliare allo scopo di verificarne la maggioranza e concordarne la convocazione del CC. entro pochi giorni per la trattazione dei seguenti argomenti:

- 1) - Bilancio preventivo 1970;
2) - Convocazione Consiglio Comunale con tutti gli argomenti di competenza dello stesso Consiglio.
Ove la richiesta non potesse venire accolta, il P.R.I. si riserva di adottare le decisioni in merito.

# FINESTRA PREVIDENZIALE

a cura di Agual

## Provvedimento in favore di dipendenti statali ed enti pubblici

Accade spesso che un cittadino prestò lavoro dipendente alle dipendenze dello Stato o di Enti pubblici e si dimetta per cause varie, senza avere perfezionato il diritto ad alcun trattamento di quiescenza.

E' evidente che la contribuzione versata dal lavoratore non può in alcun modo andare perduta. La legge 2 aprile 1958 n. 322, infatti, ha previsto la costituzione della posizione assicurativa presso l'I.N.P.S. in favore dei lavoratori cessati dal servizio dal 30 aprile 1958 in poi, senza avere conseguito il diritto a pensione.

L'art. 52 della legge 153 ha completato la precedente normativa e ha esteso l'efficacia della precedente norma anche in favore di coloro che hanno lasciato il servizio anteriormente al 30 aprile 1958.

Potranno avvalersi della favorevole normativa anche coloro che abbiano liquidata l'indennità una tantum.

In altri termini, la costituzione della posizione assicurativa nell'assicurazione obbligatoria garantisce al lavoratore già iscritto a forme obbligatorie di previdenza esclusive, sostitutive o esonerative dell'assicurazione per l'invalidità e vecchiaia e superstiti lo stesso trattamento previsto per la generalità degli assicurati I.N.P.S.

## Avanti diritto e modalità di costituzione della posizione assicurativa

A) Per i dipendenti dell'Amministrazione dello Stato, del Banco di Napoli e di Sicilia, il personale del lotto, delle camere di commercio, per i canottieri ANAS, per gli assuntori delle FF.SS., il trasferimento all'I.N.P.S. dei contributi viene effettuato d'ufficio dall'Amministrazione competente, alla cessazione del rapporto di lavoro.

B) Per i dipendenti degli Enti locali, per gli insegnanti di asilo o di scuole elementari parificate,

per gli iscritti alla Cassa pensione, per i sanitari e ufficiali o aiutanti ufficiali giudiziari, la costituzione della posizione assicurativa, presso l'I.N.P.S., avviene a domanda dello interessato.

Fra i soggetti che hanno diritto alla costituzione, d'ufficio, di una posizione assicurativa nell'assicurazione generale obbligatoria vi sono anche i militari volontari dell'Arma dei Carabinieri, del Corpo di Polizia e dell'Esercito e dell'Aeronautica.

I volontari, invece, della Marina Militare sono iscritti per i periodi di ferma e successi alla Cassa Nazionale per la previdenza Marina.

Qualora la nuova posizione assicurativa individuale non sia sufficiente a fare raggiungere i requisiti contributivi minimi per il diritto a pensione, gli interessati potranno avvalersi dei versamenti volontari presentando domanda in tal senso all'I.N.P.S. che accetterà i presupposti contributivi per l'autorizzazione a tale forma di versamento.

## Notizie dal mondo del lavoro

- L'Italia per il periodo dal 1960 al 1967 ha perduto 92 milioni di giornate lavorative contro 27 milioni degli altri paesi della C.E.E.

- Dei tre milioni di italiani emigrati all'estero dal 1957 al 1967, il 53% proviene dal Sud.

- L'indice di contingenza per il trimestre Novembre 1969 - gennaio 1970 è aumentato di un punto. Nell'anno 1969 si sono avuti ben 6 scatti di contingenza contro i 2 del 1968.

- Aumento di pensione agli avvocati: la Commissione lavoro del Senato ha approvato, in sede deliberata, il disegno di legge per l'aumento delle pensioni agli avvocati. Il disegno di legge, passato alla Camera, prevede dal 1°-1-1970 i seguenti minimi di pensione: pensione di anzianità di L. 150.000 mensili per coloro che hanno un'età tra i 60 e 70 anni. Per gli ultrasessantenni e gli invalidi la pensione sarà di lire 220.000 mensili.

- Le pensioni di reversibilità sono state portate ad un massimo di lire 100.000 mensili.

# Riguarda il centro storico della città Nuova ordinanza del Sindaco a causa del traffico caotico

A causa del continuo quanto mai caotico traffico cittadino, al fine di favorire almeno la possibilità di passaggio dei pedoni e degli stessi automobilisti, il Comune di Trapani è venuto nella determinazione di regolamentare la circolazione secondo la seguente

ordinanza: Visti gli Artt. 3 e 4 del T.U. 15-6-1959, n. 393 e gli Artt. 59 - 95 - 536 e 538 del relativo Regolamento approvato il 30-6-1959, n. 420; Considerato che a causa del continuo aumento dei veicoli in circolazione è diventato caotico il traffico

delle seguenti vie e piazze: Nunzio Nasi - S. Fran. di Assisi - Roma - A. Turrella - Mancina - Tintori - Papa Giovanni - Gen. Domenico Giglio - Serisso - Ximenes - Giuseppe Verdi - Gen. Enrico Fardella - Elidoro Lombardo - Ruggero di Lauria - Poeta Calvino - Piazza Matteotti e Mercato Pesce; per cui si rende necessario ed urgente provvedere a regolamentare la sosta nonché a istituire sensi unici di circolazione in considerazione della limitata ampiezza delle carreggiate;

Che, pertanto, gli utenti della strada per l'osservanza della sosta regolamentata, è necessario che siano muniti di disco orario e poter prelevare presso i locali Uffici dell'A.C.I.

## ORDINA

Sosta regolamentata a 60 minuti

Tutti gli utenti della strada che intendono far sostare i veicoli nelle strade ove la sosta è regolamentata, dovranno apporre sul parabrezza del proprio autoveicolo il disco orario e comunque qualsiasi contrassegno che stabilisca l'inizio e la fine della sosta nelle seguenti vie e piazze: Nunzio Nasi - S. Francesco d'Assisi - Roma - A. Turrella - Mancina - Tintori - Papa Giovanni - XXIII - Gen. Domenico Giglio - Serisso - Ximenes - Giuseppe Verdi - Gen. Enrico Fardella - Elidoro Lombardo - Ruggero di Lauria - Poeta Calvino - Piazza Mercato Pesce e Matteotti.

Senso unico di marcia da Ovest a Est Via Nunzio Nasi Senso unico di marcia da Est a Ovest Via S. Fran. d'Assisi - (dalla Piazza Lucatelli a Piazza Purgatorio) Nord a Sud Via Serisso Via Roma Via A. Turrella Via Mancina Via Tintori Via Papa Giovanni XXIII Via Gen. Domenico Giglio Senso unico di marcia da Sud a Nord Via Giuseppe Verdi Via Ximenes Via Gen. Enrico Fardella

Divieto di sosta lato Est Via Ruggero di Lauria I Vigili Urbani e gli Agenti della Forza Pubblica, sono incaricati della esecuzione della presente ordinanza.

IL SINDACO

## Borsa di studio I.N.P.S. per laureato "ricercatore"

L'Istituto nazionale della previdenza sociale ha indetto un concorso, per titoli ed esami, per il conferimento di una borsa di studio di L. 1.440.000, destinata a un laureato che intenda svolgere per un anno compiti di "ricercatore" in fisiologia biochimica presso il Centro di studi per la tubercolosi e le malattie dell'apparato respiratorio "C. Forlanini" in Roma.

Al concorso possono partecipare i cittadini italiani abilitati all'esercizio della medicina e chirurgia I-scritti all'albo professionale, o laureati in scienze biologiche, i quali non abbiano superato il trentacinquesimo anno di età alla data del 20 dicembre 1969. Il termine per la presentazione delle domande scade il 20 dicembre 1969.

Per prendere visione del bando gli interessati possono rivolgersi alle Sedi provinciali e alle Case di cura dello Istituto, nonché alla Sede centrale dell'Istituto stesso - Servizio gestione casa di cura e di ricovero - Roma, Viale dell'Agricoltura - EUR.

## Francesco Passalacqua V. direttore del C.A.P.

Apprendiamo che l'amico Francesco Passalacqua è stato nominato V. Direttore del Consorzio Agrario Provinciale di Trapani.

All'amico Passalacqua formuliamo gli auguri di buon lavoro e auspichiamo ulteriori prestigiose affermazioni.

## Dal Ministero dell'Agricoltura e Foreste Fissate per il 10 Dicembre le denunce di giacenze di vini

Il termine per la presentazione delle denunce della produzione della vendemmia 1969 e delle giacenze dei prodotti vinicoli è stato fissato per il 10 dicembre prossimo. Lo ha comunicato il Ministero dell'Agricoltura e Foreste, che ha fatto presente che oltre tale data gli uffici delle imposte di consumo non potranno rilasciare in alcun caso bollette di accompagnamento a coloro che non abbiano adempiuto all'obbligo della denuncia né bollette per quantitativi superiori a quelli denunciati.

Le denunce sono di due tipi una per la produzione della vendemmia da poco conclusasi, a cui sono tenuti tutti coloro che provvedono alla trasformazione delle uve, di produzione propria o acquistata, in mosto o in vini, nonché i vinificatori commercianti e industriali che abbiano acquistato le uve. La denuncia delle giacenze dei prodotti vinicoli riguardano quelli detenuti alla mezzanotte del 30 novembre 1969, compresi i quantitativi impegnati o venduti ma non consegnati. I prodotti acquistati, ma viaggiati alla mezzanotte del 30 novembre, devono essere denunciati dall'acquirente.

I moduli di denuncia sono distribuiti dagli stessi uffici delle Imposte di consumo.

Entrambe le denunce vanno presentate in triplice copia all'ufficio delle imposte di consumo del comune dove trovasi la cantina o lo stabilimento di vinificazione, nel primo caso, e del comune nel cui territorio si trova il prodotto denunciato, nel secondo caso.

I moduli di denuncia sono distribuiti dagli stessi uffici delle Imposte di consumo.

TRAPANI NUOVA Franco Manca Direttore Antonino Schifano Direttore Responsabile Vincenzo Adragna Condirettore Redattore Capo Antonio Gualano Amministratore Peppe Spezia Autorizzazione Tribunale di Trapani - n. 66 del 30 Ottobre 1959

ABBONAMENTI Ordinario L. 2.000 Speciale L. 5.000 Sostenitore L. 50.000 Per i tipi della STET Stab. Tip. dell'Editore A. Vento - Via G.B. Fardella - Tel. 2.24.01

## Indiscreto

Pubbliche affissioni: un servizio che non funziona

Qualche settimana addietro abbiamo avuto modo di occuparci in questa rubrica del servizio pubbliche affissioni gestito dal Comune di Trapani, riportando alcune voci giunte, secondo le quali il servizio verrebbe completamente trascurato dagli organi comunali, che si limiterebbero a far affiggere qualche esemplare di ogni manifesto pubblicitario ricevuto, lasciando il resto accantonato nel magazzino fino a fargli perdere ogni attualità e quindi distruggerlo.

Data la gravità dell'accusa coinvolgente il prestigio del Comune, il quale così facendo verrebbe a perpetrare una frode ai danni degli utenti che non avrebbero reso il servizio per il quale hanno regolarmente corrisposto il corrispettivo in ragione del quantitativo dei manifesti da affiggere, ci si attendeva da parte dell'Assessore aente giurisdizione sul settore un intervento che servisse a far conoscere la effettiva realtà e le ragioni per cui il servizio non potesse essere svolto con regolarità.

Ma, evidentemente agli amministratori del Comune di Trapani poco importa che corrano voci che investono il buon nome del Comune, il suo prestigio, perché a tutt'oggi non risulta che vi sia stato alcuno di essi che abbia fatto sapere alla pubblica opinione cittadina il reale stato delle cose.

A meno che non si voglia ammettere che la nostra nota non sia stata letta, il che, comunque, rappresenterebbe una grave negligenza, perché riteniamo che sia dovere degli amministratori comunali seguire la stampa cittadina di qualunque tendenza e di porre particolare attenzione sulle notizie che riguardano il Comune amministrato.

Soprattutto, quando si dispone, come avviene a Trapani, di un segretario particolare oltre ai vari impiegati addetti al cosiddetto "gabinetto", scimmiettando ciò che avviene nei Ministeri.

Poiché le voci circa il difettoso funzionamento del servizio affissioni continuano a pervenire ed alcuni nostri amici hanno avuto modo di notare che presso l'ufficio amministrativo della Polizia Urbana esistono accatastati grossi quantitativi di manifesti, noi torniamo alla carica, chiedendo all'Assessore competente ed al Sindaco, nella sua qualità di capo della civica Amministrazione, perché mai venga trascurato un servizio così importante che apporta notevoli entrate alle casse comunali e che se adeguatamente potenziato potrebbe dare un maggior gettito complessivo.

Secondo i dati in nostro possesso infatti l'ufficio affissioni è l'unico ufficio comunale che introiti più di quanto accorra per retribuire il personale relativo perché mentre i proventi del servizio ammontano a lire 7.500.000 circa l'anno la spesa per le retribuzioni non supera le lire 6.000.000.

Questa spesa però è stata calcolata tenendo conto che nell'ufficio dovrebbero essere applicate tre unità e cioè un applicato e due attaccchini. Ma in effetti, il costo attuale del servizio risulta inferiore a quella cifra, perché la realtà è ben diversa.

Di fatto, infatti, l'ufficio non ha le unità previste, ma si avvale di una sola di esse, essendo le altre due distaccate presso altri uffici, e dell'aiuto di un solo netturbino.

Ora, noi chiediamo che razza di modo di amministrare sia mai questo, per cui si squarnisce l'ufficio a fissioni del personale che vi dovrebbe essere applicato, si destina quest'ultimo ad altri uffici e per potere effettuare un minimo di servizio affissioni si sottrae al servizio di nettezza urbana, notoriamente carente di personale, un netturbino. Dove sono state destinate le unità dell'ufficio affissioni?

Noi ci rifiutiamo di credere che gli uffici presso i quali sono stati destinati avessero esigenze maggiori e più urgenti di quelle dell'ufficio affissioni, ma in ogni caso è assurdo che per far fronte ai primi si privi il secondo del personale che gli appartiene determinando, gravi disservizi.

Sapevamo che la vita pubblica è ormai largamente contagiata da quei brutti mali che si chiamano favoritismo e clientelismo ma mai avremmo pensato che, si potesse giungere a queste aberranti forme di disamministrazione!

ci. pi.

Tutta la gamma FIAT presso:

# SAICI Concessionaria FIAT

Via Virgilio - Telefono 28522 PBX - TRAPANI

STUDENTI UNIVERSITARI MOTORIZZATEVI

Un problema automobilistico di particolare importanza risolto:

gli universitari minorenni

possono finalmente acquistare la loro vettura FIAT

senza contanti

Succursali in

TRAPANI

Via G.B. Fardella

Marsala

Mazara del Vallo

Castellammare

del Golfo

Telefonateci: Vi porteremo a casa la vettura desiderata!

..... grande operazione Cambio Televisore

# GBC

Sconto permuta L. 70.000

Televisori produzione 1970 da 11-12-17-20-23-24 pollici

Concessionario: Piero Montanti

Via Fardella, 13-15 - Telefono 2.93.33

TRAPANI

# Reparto insulina

di Nat Scammacca

Lunedì mattina - Comincio la mia grande avventura del ritorno attraverso la morte, tante morti dopo l'altra; morendo per vivere. Ma ancora non sapevo che fosse così. Ancora soltanto una avventura e non sapevo quanto facile fosse morire e quanto arduo e straziante ritornare a vivere. Veramente facile morire, ve lo assicuro. Sono morto più di sessanta volte. Facile morire! Facilissimo! Ma la prima volta. Quella sì fa male. Fa male perché viviamo la morte. E vivere la morte è straziante. La morte che ferisce la vita, la carne, i tessuti del pensiero profondamente radicati nella carne, radici striscianti nella carne che si contorcono al pensiero della morte male.

Una volta di quaranta e Mosè lo sapeva e Oscar lo sapeva e Bard lo sapeva, tutti lo sapevano, cani e gatti lo sapevano. Ero ormai uno dei quaranta. E tutti quaranta, ogni mattina, dal dormitorio passavo alla sala dell'insulina. Tutti quaranta, attraverso lunghi corridoi. Mi sembrava, mentre camminavo, che l'aria fosse delicata, frantumabile e non volevo parlare, né fare un gesto. Non volevo frantumare il silenzio. E tutti sentivano così. Tutti i quaranta che passavano dal dormitorio alla sala dell'insulina. Tutti sapevano che l'aria, in questa mattina di lunedì era delicata. Tutti lo sapevano. Eravamo ombre. Molti conoscevano la morte per vivere e non erano insonnoliti. Erano silenziosi, perché sapevano. Strani, esseri. Terzi bramosi di vivere, ora ombre di ombre. Uno dopo l'altro si addormentano sul proprio letto. Stesi sul letto, tutti quaranta aspettando la morte.

Cominciai ad avere paura. Come avrei visto le cose dopo l'iniezione di insulina? Ero solo. Tutto solo. Gli altri, ombre sdraiate sui letti. Li guardavo nervoso. Mi ignoravano. Clackety... clackety... clackety... entrò il carrello bianco con le siringhe pronte per le iniezioni. Quaranta siringhe posate su un panno bianco immacolato dietro quel carrello, galleggiava in un pozzo di silenzio e da lontano, dove si trovava, veniva la sua voce. "Mosè, 120 unità". E Mosè si alza dal letto e stringendosi nell'accappatoio, giurando vicino all'infermiere. Stendendo il braccio sinistro disse: "Questa volta a sinistra. L'altra volta l'ho fatta nel destro, ah... ah...". Mosè non sorrideva, le sue grosse labbra erano tirate in una smorfia, la smorfia di chi è sull'orlo della tomba e vi guarda dentro.

"O' Brien, 80 unità". E quel grosso giovane in mutandine, indifferente al fatto che l'infermiera fosse giovane e carina, si tolse la maglietta per ricevere l'ago in quei muscoli di granito. Uno dopo l'altro, tutti fecero l'iniezione. Per ultimo, io.

"Scammacca, cinque unità...". E dovevo alzarmi e andare a ricevere le cinque unità di insulina. Non eravamo persone, ma pecore, ci tiravano dai letti, ci facevano incamminare tutti in fila, ora ci ordinavano di andare a morire. E come peccore, lento, lento, passai dal letto al carrello e guardai l'infermiera mentre prendeva la siringa e alzandola ne osservava il contenuto contro la luce del mattino. Con riuttanti che appena riuscivo a nascondere, le porsi il mio braccio destro. E quella con

ni passati in quell'appartamento. Avrei preferito essere sdraiato in un altro letto. Questo non mi piaceva. Questo non mi piaceva sopra non mi piaceva proprio. E fissavo le macchie. I miei occhi appuntati su quelle macchie e i minuti passavano e anche il tempo passava. Poi, pause che non ricordo e mi trovavo su quel letto... pausa... e mi trovavo in quel letto... una pausa e un ritrovarsi... una pausa e un ritrovarsi... ogni volta mi sentivo rimpicciolito nella stanza che si allargava sempre più. Lo spazio vasto. A distanza vedevo anche l'ultimo letto, ma come con un telescopio a rovescio. Che grande spazio al centro della stanza!

Cominciai ad avere paura. Come avrei visto le cose dopo l'iniezione di insulina? Ero solo. Tutto solo. Gli altri, ombre sdraiate sui letti. Li guardavo nervoso. Mi ignoravano. Clackety... clackety... clackety... entrò il carrello bianco con le siringhe pronte per le iniezioni. Quaranta siringhe posate su un panno bianco immacolato dietro quel carrello, galleggiava in un pozzo di silenzio e da lontano, dove si trovava, veniva la sua voce. "Mosè, 120 unità". E Mosè si alza dal letto e stringendosi nell'accappatoio, giurando vicino all'infermiere. Stendendo il braccio sinistro disse: "Questa volta a sinistra. L'altra volta l'ho fatta nel destro, ah... ah...". Mosè non sorrideva, le sue grosse labbra erano tirate in una smorfia, la smorfia di chi è sull'orlo della tomba e vi guarda dentro.

Questa volta a sinistra. L'altra volta l'ho fatta nel destro, ah... ah...". Mosè non sorrideva, le sue grosse labbra erano tirate in una smorfia, la smorfia di chi è sull'orlo della tomba e vi guarda dentro.

Questa volta a sinistra. L'altra volta l'ho fatta nel destro, ah... ah...". Mosè non sorrideva, le sue grosse labbra erano tirate in una smorfia, la smorfia di chi è sull'orlo della tomba e vi guarda dentro.

# Mistero Buffo

A cura dell'Associazione Ricreativa Culturale Italiana

Giullarata popolare in lingue padane del '400 di Dario Fo al Teatro Politeama di Palermo

Dario Fo ha raccolto per anni documenti di teatro popolare di varie regioni italiane e di altri paesi: dalla Jugoslavia alla Cecoslovacchia, alla Polonia. Li ha ricostruiti in uno spettacolo omogeneo, in cui le capacità mimiche dell'attore sono il mezzo principale di espressione teatrale. Il filone è una passione "laica": una passione come la vedeva e la sentiva il popolo che assisteva alle recite sul sagrato delle chiese e nelle piazze del medio evo.

Insomma: anche del fatto religioso, del sentimento religioso si dà un quadro storico che dimostra il processo di mistificazione operato nel caso dei secoli (classi dominanti che hanno fatto del dramma umano (oltreché "divino" per i credenti) della passione l'oggetto di una liturgia, staccata ormai dalla realtà. Il Cristo che diceva che era più facile che un cammello passasse dalla cruna di un ago piuttosto che un ricco entrasse nel regno dei cieli, il Cristo che predicava come primi comandamenti l'amore e la povertà è diventato il simbolo di una Chiesa che per secoli ha difeso i potenti, ha accumulato ricchezze, ha sfruttato anche come stato temporale le masse del diseredati.

Proprio oggi ci sembra di particolare attualità riscoprire un filone di questo genere che, non a caso, l'edito conciliare di Tolone del 1463 aveva bandito. (Il teatro anche allora era un mezzo pericoloso di lotta nelle mani del popolo!).

Oggi che molti cristiani — da Camillo Torres ai preti dell'isolotto di Firenze — stanno riscoprendo i valori rivoluzionari e popolari del messaggio cristiano; oggi che il dialogo fra marxisti e cattolici potrà forse trovare sul terreno di un sincero riscoperto entusiasmo rivoluzionario la possibilità di un incontro per la creazione di una civiltà nuova a misura dell'uomo e nella quale non soltanto il regno dei cieli sarà negato ai ricchi e agli sfruttatori, ma anche quello di questa terra.

E terminiamo — per meglio spiegarci i motivi politico-culturali di questa nostra scelta — con un'importante citazione gramsciana: "Conoscere se stessi vuol dire essere se stessi, vuol dire essere padroni di e stessi, distinguersi, uscire fuori dal caos, essere un elemento di ordine, ma del proprio ordine e della propria disciplina ad un ideale. E non si può ottenere ciò se non si conoscono anche gli altri, la loro storia, il susseguirsi degli sforzi che essi hanno fatto per essere ciò che sono, per creare la civiltà che hanno creato e alla quale noi vogliamo sostituire la nostra...".

Il saggio di Ferruccio Ulivi si intitola *La poetica mistica di Antonio Corsaro* (Convivium, XXXIII n. 4), per dare ragguagli critici notevoli su questo poeta siciliano ancor oggi — nei suoi giovani sessant'anni — volto al futuro.

È nato nel 1909 a Caporotondo Etneo fra le sciarre del Mongibello; sacerdote dal 1933; laureato nella Cattolica di Milano con una tesi sull'umanesimo in Sicilia. Si è poi diplomato in cultura danubiana nell'università di Debreczen. Ha tradotto in versi il fante congelato di Garay, Al Cafè Grande di Szabolcska, e varie opere inglesi e francesi. Ha diretto e fondato a Catania riviste letterarie, Art Club, Gallerie S. Demetrio, Cammino, Incidenza. Ha insegnato francese a Urbino, l'insegna adesso a Palermo nella facoltà di magistero. Ha viaggiato molto in Ungheria, in Austria, in Cecoslovacchia, specialmente in Francia.

È particolarmente noto come francesista, critico di arte contemporanea, giornalista, critico letterario (ad esempio, la *Religiosità di Savarese*); ma il suo modo d'intendere la vita come amore avvolge, in un insieme attivissimo, anche il suo Mallarmé (*Tutte le poesie*, del 1966) ed i suoi nove libri di poesia in proprio. La formazione di Corsaro — scrive Ferruccio Ulivi — è avvenuta nel grembo della cultura da cui era sorta la poesia tra il '35 e l'anteguerra, come a dire la lirica ermetica. Cresciuta in una «disinterezzata vocazione nomade», «per istinto atavico» («Ma forse nell'isola...»). Gli arabi spenti l'hanno lasciato / nel sangue il fior d'arancio... è detto nel suo primo libro: *Castello marino*, tra Francia e paesi balcanici, la sua cultura ci affida di lui una «immagine cananese-mitteleuropea-parigina» probabilmente unica nella vita artistica siciliana. Il discorso critico a suo riguardo si fa, dunque, sempre meno semplice. Non solo, infatti, «metrica e linguaggio ci riportano subito a certe suggestioni poetiche meno esplorate allora» (Claude, Valéry), «ma è evidente che l'impeto ungarettiano si acca-

# Dalla Rivista "Il Ponte" Rassegna di Poesia di Giuseppe Zagario

(2ª puntata)

Può succedere così che il tentativo si svolga su due direttrici della "coscienza": quella autentica della autentica della ricerca libertaria e quella forzata o mistificata della "fuga in avanti". Quest'ultima si manifesta anzitutto come giustificazionismo: dalla tenera memoria di "noi ragazzi chiusi nelle grigie — divide, ignari fascisti, inerti — a nudi nell'interno — lamento" (domandiamo: quale lamento? quello del "fascista ignaro"? a questo, che ci pare un assai troppo comodo e addirittura esilarante modo di engagement: "Indefeso ragazzo — guardai con occhi puri i volti, certo — nella chiara speranza d'una nuova — coscienza che in giusta rivolta mi precedesse — alla lotta che non conoscevo" (*Il veleno e la rosa*). Infine l'entusiasmo sui: che si manifesta o nella forma di un rinnovato tizianismo romantico ("Il mondo che... disprezzo ogni giorno", p. 18, ecc.) o in quella che ci pare più grave del nettismo coscientista (così in *La ferocia*: "Io la mia vita l'ho pagata", ma non si dice come, dove, in che senso; oltre il fatto ovvio che non si può "aver pagato" mai davanti alla "ferocia" del mondo, di cui volenti o nolenti siamo responsabili...)). Da qui il fitto processo di un pseudoespressionismo e, con esso, l'abbandono lirico improvviso e l'imprevedibile affabulazione magica così in contrasto con il realismo e il razionalismo ideologico. Da qui certa debolezza del processo strutturale oltre che la diffusa incertezza sintagmatica: tipico è per esempio il ricorso a certi moduli classicistici e scolastici. Da qui soprattutto l'immagine di una Sicilia inautentica, dove per esempio al momento della liberazione "le donne non esultavano" e "malefico cadeva — luce d'infinito il tramonto" e invece è solo la propria condizione di "giovanetto esterefato" a oscurare quella che fu un'autentica festa popolare; o, ancora, dove si può parlare di "grama storia", e certo si confonde la storia popolare-comicina che è storia in cui senso drammatica con quella piccolo-borghese (e fascista) dei "ragionieri" che ha poco da fare con il vero "paese". La coscienza ad ogni modo non manca ed è quella su cui avevamo puntato in altri tempi qualche carta: sono le scaglie di una elegia non tenera ma tesa e fino a diventare oggettivamente il se-

gno caldo e cupo della coscienza *Il vero e il falso*; sono soprattutto i modi (glusti) della confessata confusione (*Il vento*) o del confessato complesso (*Fumo*), il tema soprattutto, più funzionale come verità etica intersoggettiva e linguistica, della "violenza" passiva o come dice il poeta "interna": "La violenza vi consuma, da voi non avvertita", p. 34; "una barbara violenza, più interna che esterna, ancora — legata a cadenti feudi".

La mediazione dell'elegia classica è il modo certamente meno utile alla realizzazione di quelle forme personali ed autonome che sono poi forme veramente poetiche. Il rischio dell'epigonismo è sempre a un passo; e si intende di quelle forme inerti, che vivono tuttavia di qualche riflesso solo perché richiamano sensi e moduli già largamente provati e perciò di facile digeribilità. Se pure in questo ambito ci pare giusto tuttavia citare l'operazione poetica di qualche volenteroso; per esempio Giuseppe Tomaselli (*Ancora ed oltre*, Padova, Rebello, 1967, con prefaz. di Di Pino), che a certe ingenuità strutturali, dovute in buona parte alla presenza di calchi carducciiani e pascoliani, e al rischio dell'evasione quale viene minacciata dall'ottimismo religioso e metafisico, accompagna tuttavia la capacità di realizzare qualche immagine delicata (*Autunno*); e Luigi Vita (*Il vento cancella*, Messina, ed. Faro, 1967), di cui si indica come positivo non certo l'ingenuo ottimismo etico-ideologico e neppure la tendenza all'evasione o al cantocorito, bensì certa vocazione che emerge qui e lì verso la favolistica popolare, dove l'ingenuità di fondo si trasforma in ricchezza di freschezza espressiva (*Foglie*). Ancora in questo ambito si potrebbero includere due canzonieri d'amore ispirati entrambi alla vecchiaia, ma a quanto pare sempre suggestiva, vicendevole di Catullo: *La tua attesa* di Gianni Bartocci (con testo inglese a fronte, Roma, Officina poligrafica laziale, 1967) e *Per fatto persona* di Giuseppe Amorese (Trani, Vecchi, 1967); più delicato ma forse più legato allo schema del romanzo di Lesbia il primo; più personale il secondo ma più vincolato ai limiti privati delle esperienze (e immagini) labili e al negativo dell'abbandono sentimentalistico di tipo tardoromantico.

# PREMI CALABRIA 1969 Omaggio a Bronzo Parlange

Il 13 ottobre scorso, a Villa San Giovanni, la prima di procedere alla proclamazione dei Premi Calabria 1969, Nino PINO è stato invitato dalla Presidenza a commemorare un componente della Gloria scorsarosa giorni prima, vittima di un incidente stradale: il Prof. ORONZO PARLANGE, direttore dell'Istituto di Letteratura e filologia moderna presso l'Università di Bari e direttore del Centro studi per la dialettologia italiana. I "Premi Calabria" vengono ogni anno promossi e realizzati dal Circolo di Cultura e Relazioni Internazionali di Villa S. Giovanni col concorso di Enti vari.

re all'improvviso, con la sua messe d'intelligenza, con la carica di speranze, di propositi, di volontà ferida, col suo fardello di spine, di ascese, di opere? I corsi e ricorsi, angosciosi o lieti, nella danza della vita divengono altrettanti punti nodali della nostra esistenza, altrettanti avvenimenti, angosciosi o lieti che s'innestano nel groviglio delle tumultuose delle contingenze e si colorano della nostra passione ogni qualvolta l'indie inesorabile del destino si punta sulla cerchia a noi più prossimo, si profila su un volto caro.

Avete visto approdare, emergere, una creatura umana? L'avete vista salpare?

to, due cerchietti, nello spazio. In mezzo, l'arco luminoso di 46 anni, intensamente vissuti per alimentarsi di studi, di ricerca, di sapere, per arricchire se stesso e gli altri, per scavare scoprire creare rinnovare in se stesso e negli altri.

Tutto questo dentro una misura classica, ch'è vita d'ogni giorno sulla costa etnea («L'ombra trucidale che ci spense / tra Capo Faro e Capo Rasconno, / nell'ora tarda che stampava ciglia / d'onice sulla riva, / copri fanciulle dense nelle grotte / marine dove Ulisse giacque, ed ora / dorme l'ibisco, meraviglia d'occhi / all'indolenza dello scoglio / aperto al lo scirocco che ci oscura»).

La sintesi globale, le tappe della dinamica esistenziale di Oronzo Parlange? Si susseguono a tempi brevi, nella loro cronologia. Si chiamano carriera scolastica brillantemente percorsa, laurea all'Università Cattolica di Milano (1946) relatore il Prof. Vittore Pisani, e poi breve insegnamento nelle scuole medie milanesi, e nel frattempo studi linguistici sotto la guida dell'insigne Maestro: Si chiama ingresso e assistente presso l'Univer-

# Il Club "La famiglia trapanese" di Palermo

Il sodalizio ha un anno di età ed è già adulto - Un esempio di dinamismo ed efficienza che dovrebbe far riflettere noi della madrepatria - E' tempo di cambiare il detto: «Trapanese uno ogni paese / e dove non ce n'è / meglio è»

Mi era accaduto di notare — tra i numerosi flaches di artisti e di atleti della palla rotonda, che Randazzo espone nella vetrina dell'attualità — una lucida foto raffigurante la consegna di non so che premio. E la didascalia parlava di una certa «Famiglia trapanese». Incuriosito, mi ero soffermato un momento, ma ero stato presto costretto a sgombrare dalla folia dei giovani che, incalzando alle spalle, voleva poter ammirare l'ultimo volto del portiere rosonero in occasione dell'ennesima rete subita.

E ancora la «Stanza del libro», dedicata alla cultura siciliana, tenuta il 19 settembre, con la presentazione, da le altre opere, del Pinochio in siciliano, il «Pupu di lignu» di Giuseppe Ganci Battaglia (vedi tralietto su «Oras» del 20 ottobre). E concorsi di poesia ed è il caso di dire eccetera eccetera.

Ben dieci mostre d'arte figurative di artisti contemporanei; mostre fotografiche a soggetto (per esempio: «aspetti del paesaggio trapanese»); tavole rotonde e dibattiti (come il 3 ottobre scorso, sull'argomento del costo della vita; che si è meritata una nota radiofonica del «Gazzettino di Sicilia» e una del «Giornale di Sicilia»). La «Collettività di grafica» organizzata dal Sodalizio nel giugno scorso, ha avuto, tra l'altro, il merito di rivelare Mercadante, allora oscuro pittore di Castellammare e ora pennello sicuramente quotato (perché c'è nello statuto del Club, ed è uno dei pilastri programmatici, la valorizzazione di giovani artisti trapanesi).

Centro di Rieducazione del Minoranni di Palermo e il socio avvocato Goffredo D'Andrea con i suoi giochi di prestigio ha fatto sorridere quella triste platea; si comprende allora perché Giovanni Campolmi, in una nota del «Gazzettino» del 14 giugno, ha parlato di «dinamici dirigenti» e di «centro di attività artistiche, culturali, ricreative» (e io aggiungerei «sociali»). Vi sembro troppo entusiasta? Ma voi non siete ancora stati in Via Carducci numero tre — a Palermo, beninteso —; fateci una capatina, uno di questi pomeriggi, tra una vetrina e l'altra. Sono sicuro che vi faranno buona cera.

# SELINUNTE

di Gianni Diecidue

Templi e mura d'antiche pietre conoscono il mio amore. Il vento dei canneti e il dolce Selino corrono su strade di silenzio. Sento che la primavera rinnova i fiori di campo e negli anfratti profumano ginestre. Domani non ci sarò a raccogliere la tristezza del tempo gli dei volti d'ulivo il fumo asprigno dell'osteria dove s'incontrano marinai e frenetici gabbiani. Addio, fresche onde del mare e seno d'umile madre, le faccille d'amore al porticciolo. Errabondo mi fa la vita come delfini che saltano le reti, i segni dello Zodiaco misteriosi oltre le dune assolate e le colline. Si cercava una volta l'agile corsa l'allegria in faccia alle colonne i propilci che ridono al mare. Addio, libertà e spiagge fiorite d'acanto e di more, ora lo scavo della ruspa m'angosciano i bunkers di cemento.

(Segue a pag. 4)

BASKET

Al "Pensionato universitario" di Palermo i cestisti trapanesi stravincono

Netta vittoria dell'EDERA sul forte Siracusa (62-47)

Nulla hanno potuto fare i siracusani contro l'imperversare della compagine trapanese tecnicamente più forte - Domenica prossima ancora a Palermo contro il Cosenza

La Cestistica Edera Trapani ha ottenuto al "Pensionato universitario" di Palermo una prestigiosa affermazione sulla Pallacanestro Siracusa...



Salvatore Castelli

stanza eclatante (78-50) ottenuta la settimana scorsa ai danni del Catanzaro...

Nel secondo tempo però Castelli e compagni forzavano il ritmo e per i siracusani non c'era più nulla da fare...



Roald Vento

tattica dei cestisti trapanesi non dava loro più tregua e si arrivava alla fine con il risultato accennato prima.

Del Siracusa possiamo dire che ci ha ben impressionato l'inserimento dei tre nuovi elementi provenienti dal Nord Italia...

Piacentino, Cernigliaro, Milano, Naso, Voi e il nostro più sincero ed affettuoso «in bocca al lupo» per la gara che andrete a disputare domenica prossima...

TRAPANI: Fodale, Piacentino, Naso (2), Voi (9), Milano, Vento (28), Guitta (10), Castelli (13), Magaddino, Pecorilla. SIRACUSA: Gugliotta (7), Aloini (3), Artale (1), Serra, Zappalà (15), Bu-

falmo (10), Motta (4), Nespoli (6), Amenta (1), Aliotta. ARBITRI: Mongiovi e Lauria di Palermo.

Table with columns for teams and scores. Includes sections for RISULTATI and CLASSIFICA.

I bocciolfli siciliani a confronto a Trapani

Trofeo Regionale di Bocce a coppie "Sugameli - Virgilio - Di Lemma"

Domenica 14 dicembre c. a. indetto e organizzato dalla Soc. ENDAS, con la collaborazione tecnica dell'ENAL-FIGB...

zioni provinciali e regionali, mette in palio il suo trofeo. Un Trofeo, che i dirigenti della gloriosa Società vogliono dedicare alla memoria di persone care.

gamelì - A. Virgilio - S. Di Lemma", viene a sancire una delle più belle stagioni dell'ENDAS...

ca, ha dimostrato tutta la sua capacità, quindi gli allori conquistati vanno ascritti ad onore e merito dei suoi giocatori e dei suoi dirigenti.

l'ENDAS, si sono distinti, quindi elencheremo, così a caso, quelli che nella recente stagione, hanno fatto molto per il bocceismo trapanese.

Totocalcio

Il nostro pronostico

Table with football match predictions and scores.

Ossigeno per il Trapani: battuto il Pescara per 1-0

Con la vittoria di domenica scorsa, ottenuta contro l'undici di Pescara, i granata hanno ricevuto un po' di ossigeno utile, oltre che per il morale...

perto, un posto in classifica dal quale potere guardare l'avvenire con maggiore sicurezza, onde pensare, quindi, e questa volta con più accortezza che nel recente passato, ad una più idonea opera di rafforzamento.

compagni di linea e ritezia non saprà esprimere presto il meglio di se stesso.

mente avere la pretesa di essere migliori del nordici, ma la pretesa di essere più comprensivi sotto il profilo umano, sotto il profilo dell'ospitalità, più unanimità dei buoni ed anche più affettivi, questa pretesa, si, l'abbiamo.

Questa Società, oltre a molti piazzamenti di rilievo, ha conquistato il Trofeo Regionale "RENZO MORESCCHI" ad Agrigento, con Guiffre e Fodale.

Edera - Bacino (1-1)

EDERA: Barabini; Genovese, Campo; Aloia, Campaniolo, Vassallo; Montalto, Margagliotti, La Russa, Galia, Cocco; 12° La Commare, 13° D'Aloisio. BACINO: CARENAGGIO; Lunardi; Certa, Gabriele; Giacalone, Nicosia, Mazzeo; Garziano, Vinci, Culcasi, Figuccio, Catalano, 12° Lo Presti - 13° Remigranti. ARBITRO: Rappa di Partinico.

Il pubblico incoraggia a gran voce. I nero-verdi ederini vanno ancora all'attacco ed i vari Galia e La Russa snocciolano tiri su tiri, senza colpire mai il bersaglio o creare, comunque, serie difficoltà al portiere Lunardi.

Il pubblico incoraggia a gran voce. I nero-verdi ederini vanno ancora all'attacco ed i vari Galia e La Russa snocciolano tiri su tiri, senza colpire mai il bersaglio o creare, comunque, serie difficoltà al portiere Lunardi.

Il pubblico incoraggia a gran voce. I nero-verdi ederini vanno ancora all'attacco ed i vari Galia e La Russa snocciolano tiri su tiri, senza colpire mai il bersaglio o creare, comunque, serie difficoltà al portiere Lunardi.

Il pubblico incoraggia a gran voce. I nero-verdi ederini vanno ancora all'attacco ed i vari Galia e La Russa snocciolano tiri su tiri, senza colpire mai il bersaglio o creare, comunque, serie difficoltà al portiere Lunardi.

Il pubblico incoraggia a gran voce. I nero-verdi ederini vanno ancora all'attacco ed i vari Galia e La Russa snocciolano tiri su tiri, senza colpire mai il bersaglio o creare, comunque, serie difficoltà al portiere Lunardi.

Advertisement for Fiat trucks with the text 'medio medio medio medio' and 'Gli autocarri Fiat medi e medio pesanti sono stati rinnovati per le più moderne esigenze di trasporto rapido, economico, efficiente. Cabine nuove. Nella forma. Nell'abitabilità. Nel confort. Nella sicurezza. Meccanica rinnovata. Nella potenza. Nelle prestazioni.'

Advertisement for Fiat trucks showing a truck image and listing models like Fiat 645 N2, Fiat 650 N2, Fiat 655 N, Fiat 662 N2, Fiat 662 N2 P, and Fiat 662 N2 PR.

Advertisement for Fiat dealerships with the text 'Concessionarie Fiat' and listing locations like Castelvetrano, MARSALA, and TRAPANI.

Dalle altre pagine

LA TENSIONE (Segue dalla 3. pag.) nella serenità di Taormina («il nordico / si smemora ai bisbigli d'usignoli / d'acqua») e insieme nel dramma del suo paesaggio («Un mondo strapiombo / nell'aroma del vino. La salita / tortile romba sui giardini, curva / i desideri, si perde nell'aria»). In un altro sperare e insorgere avendo una tremenda tensione — per questo non mi rifaccio a Lucio Piccolo — verso una vita migliore («Arde, e che amore, che amore per l'erta / che m'insanguina in iridi converte / masche-re e pupi chiamati, cibori / d'una chiesa che sven-de: «Per una fissa idea / (oh da lungi azalea! azalea! azalea!) / se ne muo-ri la steppa in un mirag-lio / di Hortobagy, all'e-guale pazienza / dei cavalli; «la mia voce è vin-ta dalla sciarra, / consuma-ta per non dire / e celare negli anfratti dell'ira, / o-vunque strisci il tritone cre-stata, / schegge di cro-ce e ruggine / e ferrigni fiori»; «O Etna, Etna, / su sa dei cafonì arricchiti; «e non so, proprio non so nulla / di registratori di cassa e marmellata, / di zucchero in zollette e inset-ticidi, / mi strugge e non so di detersivi, / nocce mo-scate, tè, olio in lattine); pure con tinte espressioni-stiche, ma da pittura es-pressionistica («sul cuore che crollano urlando, sem-pre urlando pietà, / E frat-tanto si spande / la dannazio-nata metafisica / tra pen-ule e gigli marci / al rau-co canto di respiratori / es-salati da behine nere / profondamente morse da diavoli neri / nella chiesa nera»; «se solo potessi mo-rire / attaccato alla grossa bottiglia / che cola whisky (della Royal-Iron - / Ships-Company) in un angolo di prostrato / e benedette dimenticanze, ma conosco i giorni / circoscritti alla speranza, l'abbero della fe-de / m'ha chiuso tra i suoi rami, un pinastro / che bis-biglia tra rocce d'ira e ma-re»).

Torneo "Previdenziali" L'INPS SULL'INAM (5-0)

Freddo, vento e pioggia, non hanno fermato i valorosi atleti dell'INPS e dell'INAM, che si sono affrontati per la penultima partita del mini-torneo dei previdenziali. Anche se il campo era ridotto ad un acquitrino, gli uomini di capitano Figà e di capitano Alessi, hanno lottato all'estremo delle loro forze, senza risparmiarne una goccia del loro fiato.

Passano i minuti e l'INPS esce dal suo guscio con autorità e mette in crisi la squadra dell'INAM, perché Benevegnà, Montana, Ancona, INAM: Malorana, Alessi, Careddu, D'Amico, Peppe Lazzarino, Cognata, Licari.

LE FORMAZIONE: INPS -Figà, Scandallato, Fazio, Carella, Benevegnà, Montana, Ancona, INAM: Malorana, Alessi, Careddu, D'Amico, Peppe Lazzarino, Cognata, Licari.

Nota: il Sig. Marascia, che ha arbitrato due incontri, è stato all'altezza della sua fama, dirigendo entrambi le gare, con signorilità e competenza, meglio di molti direttori di gara, che domenicamente avvelenano la giornata a noi poveri spettatori, che frequentiamo lo stadio provinciale.

REPARTO INSULINA inzuppati di sudore, scarmigliati... Si guardavano intorno con occhi dapprima assenti. E uno qui, uno là, traballanti su gambe malcicurate, aiutati dagli inser-vienti e dai cinque compa-gni che prima li avevano legati ai letti, raggiungevano una sedia e li venivano pure legati. Qualcuno era come se delirasse: "Cresci... cresci...", urlò Bernstein", sei ancora troppo piccolo", in fondo, O'Brien chiedeva all'infermiera: "Sei tu il mio amore? Sei venuta per questo ballo? Perché non ti reggi su due gambe? Dove sono? Per favore ditemi dove sono...?"